

# HOMSair

RU

## ПОДРОБНАЯ ИНСТРУКЦИЯ

ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО  
ВСТРАИВАЕМОГО ДУХОВОГО ШКАФА  
**ОЕМ657ВК / ОЕМ657WH / ОЕМ657S**  
**ОЕМ657xx**



Ver.03

[www.homsair.ru](http://www.homsair.ru)



## **БЛАГОДАРИМ ВАС**

за доверие и поздравляем с приобретением нового изделия.

Для более удобного и простого использования изделия, мы подготовили подробную инструкцию по эксплуатации. Она поможет вам быстрее познакомиться с новым изделием.

Данное руководство содержит важную информацию по безопасной установке, использованию вашего изделия и уходу за ним, а также необходимые предупреждения, которые позволят вам извлечь максимальную пользу из изделия.

Храните данное руководство в надежном и удобном месте с тем, чтобы пользоваться им при необходимости.

Инструкцию по эксплуатации Вы также можете найти на нашем сайте:  
**[www.maunfeld.ru](http://www.maunfeld.ru)**

## **СОДЕРЖАНИЕ**

стр.3	..... <b>ОПИСАНИЕ ПРИБОРА</b>
стр.4	..... <b>КОМПЛЕКТАЦИЯ ПРИБОРА</b>
стр.5	..... <b>ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ ПРИБОРА</b>
стр.6	..... <b>ДАННЫЕ ПО ЖЭНЕРГОПОТРЕБЛЕНИЮ</b>
стр.7	..... <b>РАСШИФРОВКА АББРЕВИАТУР</b>
стр.8	..... <b>СОВЕТЫ ПО БЕЗОПАСНОМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ПРИБОРА</b>
стр.10	..... <b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ, СВЯЗАННЫЕ С УСТАНОВКОЙ</b>
стр.11	..... <b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ПО МОНТАЖУ</b>
стр.12	..... <b>УСТАНОВКА ПРИБОРА</b>
стр.14	..... <b>ТРЕБОВАНИЯ ПО УСТАНОВКЕ ПОД ВАРОЧНУЮ ПАНЕЛЬ</b>
стр.16	..... <b>ЭЛЕКТРИЧЕСКОЕ СОЕДИНЕНИЕ</b>
стр.18	..... <b>ПРАВИЛЬНАЯ ЭКСПЛУАТАЦИЯ ДУХОВОГО ШКАФА</b>
стр.19	..... <b>ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ РАЗОГРЕВ ДУХОВКИ</b>
стр.20	..... <b>ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ</b>
стр.22	..... <b>ФУНКЦИИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ ДУХОВОГО ШКАФА</b>
стр.23	..... <b>ИЗМЕНЕНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ</b>
стр.24	..... <b>УСТАНОВКА И НАСТРОЙКА ТАЙМЕРА</b>

**ОПИСАНИЕ  
ПРИБОРА**

**ТЕХНИЧЕСКИЕ  
ДАННЫЕ**

**МЕРЫ  
БЕЗОПАСНОСТИ**

**ПЕРЕД УСТАНОВКОЙ  
ПРИБОРА**

**УСТАНОВКА  
ПРИБОРА**

**ЭКСПЛУАТАЦИЯ  
ПРИБОРА**

# СОДЕРЖАНИЕ



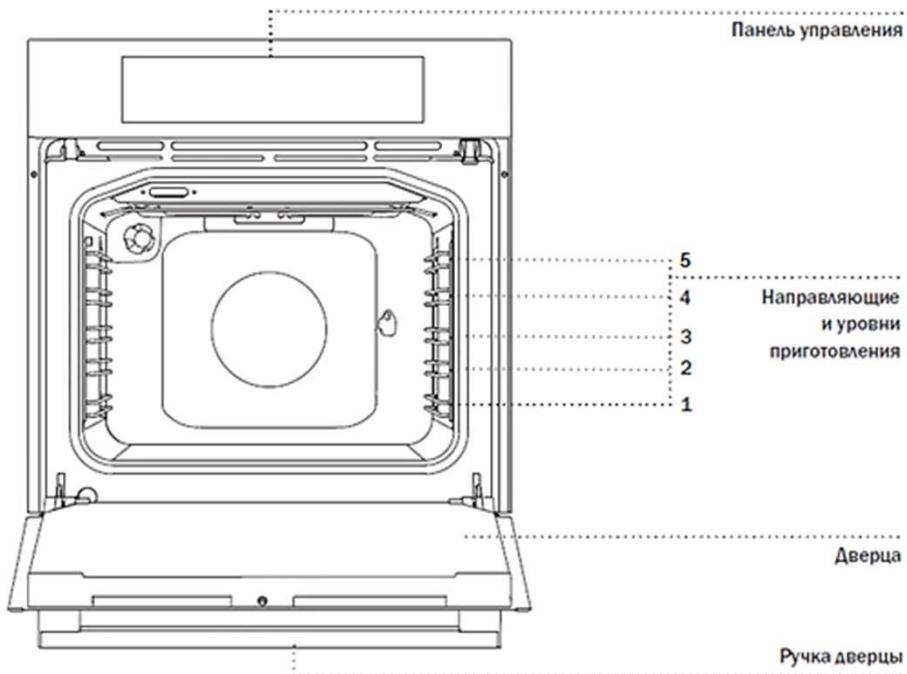
стр.33	СИГНАЛИЗАЦИЯ ОБ ОШИБКАХ
стр.34	ПЕРЕД ЧИСТКОЙ ПРИБОРА
стр.35	ЧИСТКА ПОВЕРХНОСТЕЙ
стр.36	СТАНДАРТНАЯ ОЧИСТКА РАБОЧЕЙ КАМЕРЫ
стр.37	ОЧИСТКА СЪЕМНЫХ НАПРАВЛЯЮЩИХ
стр.38	СНЯТИЕ/ УСТАНОВКА ДВЕРИ ДУХОВОГО ШКАФА
стр.39	СНЯТИЕ/ УСТАНОВКА СТЕКЛА ДВЕРЦЫ
стр.40	ЗАМЕНА ЛАМПОЧКИ ОСВЕЩЕНИЯ
стр.41	ИНФОРМАЦИЯ О ТРАНСПОРТИРОВКЕ
стр.41	УТИЛИЗАЦИЯ
стр.42	СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ
стр.43	ИНФОРМАЦИЯ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ

**ТЕХНИЧЕСКОЕ  
ОБСЛУЖИВАНИЕ**

**ИНФОРМАЦИЯ ОТ  
ПРОИЗВОДИТЕЛЯ**

# НОМС air

## ОПИСАНИЕ ПРИБОРА



### СЪЕМНЫЕ НАПРАВЛЯЮЩИЕ

Съемные направляющие позволяют готовить блюда на пяти уровнях (отсчет уровней производится снизу вверх). Уровни 4 и 5 используются для приготовления на гриле.

### ОХЛАЖДАЮЩИЙ ВЕНТИЛЯТОР

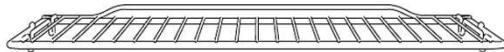
Прибор оборудован автоматическим охлаждающим вентилятором, который принудительно охлаждает корпус и панель управления прибора.

### ПРОДЛЕННАЯ РАБОТА ОХЛАЖДАЮЩЕГО ВЕНТИЛЯТОРА

Для дополнительного охлаждения вентилятор продолжает работать еще некоторое время после выключения прибора.

## ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

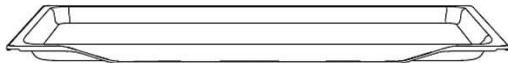
КОМПЛЕКТАЦИЯ: РЕШЕТКА, ПРОТИВНИ.



### РЕШЕТКА

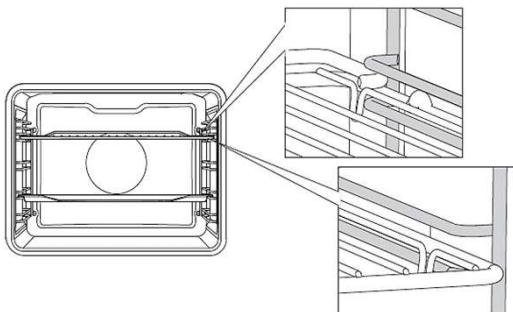
используется для приготовления продуктов под грилем, также на нее можно ставить посуду и противни с блюдом.

На решетке имеются выступы, для безопасного расположения решетки в противне или на столешнице.



### МЕЛКИЙ ПРОТИВЕНЬ

предназначен для приготовления выпечки.



При наличии съемных направляющих решетку и противни вставляйте точно между двумя прутками одного уровня.

# TEХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Духовой шкаф предусмотрен для работы на одной фазе 220-240 В 50 Герц. Перед установкой, пожалуйста, внимательно прочитайте регистрационный бланк, расположенный в нижней передней части духового шкафа.

ХАРАКТЕРИСТИКИ	OEM657BK OEM657WH / OEM657S OEM657xx
НАПРЯЖЕНИЕ	220-240 В, 50 Гц
КОНВЕКЦИЯ	50 Вт
ВЕРХНИЙ + НИЖНИЙ НАГРЕВАТЕЛЬНЫЙ ЭЛЕМЕНТ	1950 Вт
НИЖНИЙ НАГРЕВАТЕЛЬНЫЙ ЭЛЕМЕНТ + КОНВЕКЦИЯ	1050 Вт
НИЖНИЙ + ВЕРХНИЙ НАГРЕВАТЕЛЬНЫЙ ЭЛЕМЕНТ+КОНВЕКЦИЯ	1950 Вт
ПОЛУ ГРИЛЬ	1400 Вт
ГРИЛЬ + КОНВЕКЦИЯ	2300 Вт
ПОДСВЕТКА	25 Вт
ТЕРМОСТАТ	-
ВЕНТИЛЯЦИОННЫЙ МОТОР	12 Вт
ТАЙМЕР	Электронный, сенсорный
НОМИНАЛЬНЫЙ ОБЪЕМ	57 л
ВНЕШНИЕ РАЗМЕРЫ ДУХОВОГО ШКАФА (ШxГxВ)	595 x 542 x 590 мм
РАЗМЕРЫ КАБИНЫ ДЛЯ МОНТАЖА (ШxГxВ)	600 x 580(минимум) x 600 мм
ВЕС НЕТТО	30 кг
ВЕС БРУТТО	32 кг

## ЭКОЛОГИЧЕСКОЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

После установки прибора, пожалуйста, выбрасывайте упаковочный материал, принимая во внимание условия безопасности и охраны окружающей среды. Для повторного использования выброшенного упаковочного материала, выбрасывайте его в специально предусмотренные мусороприемники, в зависимости от особенностей мусора (фольга, картон, пенопласт). Прежде чем выбросить в мусор какой-либо электрический прибор, отрежьте его кабель, чтобы предотвратить использование этого прибора другими.



## ДАННЫЕ ПО ЭНЕРГОПОТРЕБЛЕНИЮ

Нижеприведенные данные по энергопотреблению духового шкафа проверялись при применении международного стандарта EN 60350-1

ХАРАКТЕРИСТИКА	ЗНАЧЕНИЕ
Наименование модели	OEM657BK / OEM657WH OEM657S / OEM657xx
Тип духовки	Электрическая
Масса изделия (M)	30 кг
Количество камер	1
Источник тепла каждой камеры	Электроэнергия
Объем (V)	57 л

Для снижения воздействия на окружающую среду при приготовлении пищи необходимо выбирать режим приготовления с наименьшим уровнем энергопотребления

# TEХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

## РАСШИФРОВКА АББРЕВИАТУР

**BK** – BLACK – ЧЕРНОЕ СТЕКЛО

**WH** – WHITE – БЕЛОЕ СТЕКЛО

**S** – STEEL – НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ

**57** – ОБЪЕМ 57 ЛИТРОВ

**6** – ШИРИНА ДУХОВКИ 60 СМ

**OEM657BK/WH/S**

**M** – БУКВЕННОЕ ОБОЗНАЧЕНИЕ МОДЕЛИ

**E** - ELECTRIC – ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ

**O** - OVEN – ДУХОВКА

# **МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ**

**ВНИМАТЕЛЬНО ОЗНАКОМЬТЕСЬ С ИНСТРУКЦИЕЙ И  
СОХРАНИТЕ ЕЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ!**

Допускается использование прибора детьми старше восьми лет и людьми с ограниченными физическими, двигательными и психическими способностями, а также людьми, не имеющими достаточного опыта или знаний для его использования, **только** под присмотром или если они были обучены пользованию прибором и осознают возможную опасность, связанную с неправильной эксплуатацией прибора. Не позволяйте детям играть с прибором! Дети могут очищать и осуществлять обслуживание прибора только под присмотром !

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Во время работы прибор и его доступные части сильно нагреваются. Будьте осторожны, не прикасайтесь к горячим деталям. Следите, чтобы дети не находились вблизи прибора. Дети младше восьми лет должны постоянно находиться под присмотром!

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Перед заменой лампочки освещения проверьте, чтобы прибор был отключен от электропитания. Опасность удара электрическим током!

Для очистки прибора не используйте абразивные чистящие средства и острые металлические скребки, так как они могут повредить поверхности и защитную эмаль, а также могут привести к растрескиванию стекла.

Не используйте очистители высокого давления и пароструйные очистители, так как это может вызвать короткое замыкание и привести к удару электрическим током.

## **МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ**

**Прибор предназначен для использования в домашнем хозяйстве.** Не используйте его в других целях, например, для обогрева помещений, сушки животных, бумаги, текстиля и трав, так как это может стать причиной повреждений и возгорания.

**Подключение прибора может производить только специалист сервисного центра.** Неквалифицированное подключение и ремонт могут привести к серьезным травмам и повреждению прибора.

**Следите, чтобы кабели соседних электроприборов не оказались зажаты горячей дверцей прибора.** Опасность короткого замыкания! Поэтому кабели других электроприборов должны находиться на безопасном расстоянии от прибора.

**Во избежание опасных ситуаций замену присоединительного кабеля может производить только сервисный центр или квалифицированный специалист!**

**Не ставьте противни и другую посуду на дно камеры,** так как это препятствует циркуляции воздуха, надлежащему приготовлению пищи и может повредить эмаль внутри камеры.

Производитель не несет гражданской или уголовной ответственности, за повреждения, причиной которых было игнорирование приведенных указаний по безопасности и установке прибора.

**Во время работы дверца прибора сильно нагревается.** Для дополнительной защиты дверца оборудована вторым стеклом, которое снижает температуру поверхности внешнего стекла дверцы.

**Шарнир дверцы при нагрузке может повредиться.** Не ставьте тяжелую посуду на открытую дверцу. Не опирайтесь на дверцу при очистке прибора. Не наступайте на открытую дверцу и не разрешайте детям сидеть на ней.

**Не закрывайте и не загораживайте вентиляционные отверстия!**

В целях безопасности держите такие материалы, как **полиэтиленовая пленка и пенопласт**, в недоступном для детей месте. Иначе они могут быть опасными.

**Возможные несоответствия в цветовых оттенках между различными приборами** или компонентами в пределах одной производственной линии могут возникать по причине различных факторов, таких как: различные углы обозрения, цвет фона, освещение в помещении.

## **ПЕРЕД УСТАНОВКОЙ ПРИБОРА**

### **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ, СВЯЗАННЫЕ С УСТАНОВКОЙ**

- Данный прибор не должен использоваться с какой-либо иной целью, кроме приготовления пищи. Использование в иных целях (например, для обогрева комнаты) опасно и недопустимо.
- Не накрывайте нижнюю часть духового шкафа алюминиевой фольгой.
- При перемещении прибора, чистке или техническом обслуживании, выньте вилку из розетки.
- Никогда не тяните за шнур, чтобы вынуть вилку из розетки.
- Ни в коем случае не дотрагивайтесь до прибора, если у Вас мокрые или влажные руки или ноги.
- Если в результате неосторожности дверца духового шкафа сойдет с петли, она может повредить Вам руки.
- Если духовой шкаф испортился или не будет работать как положено, отключите его и выньте вилку из розетки.
- Любой ремонт и техническое обслуживание должны производить компетентные сервисные организации. При ремонте должны применяться лишь оригинальные запасные части.
- При нарушении любого из указанных выше условий, Ваш духовой шкаф может испортиться.
- **Производитель не несет ответственности** за вред, который может быть причинен человеку, животным и окружающим предметам в результате неподобранного, неправильного или недопустимого использования прибора, а также нарушения данных предупреждений.
- **Производитель не несет ответственность** за повреждения, которые могут возникнуть в результате опасного и несоответствующего использования духового шкафа.

# **УСТАНОВКА ПРИБОРА**

## **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ПО МОНТАЖУ**

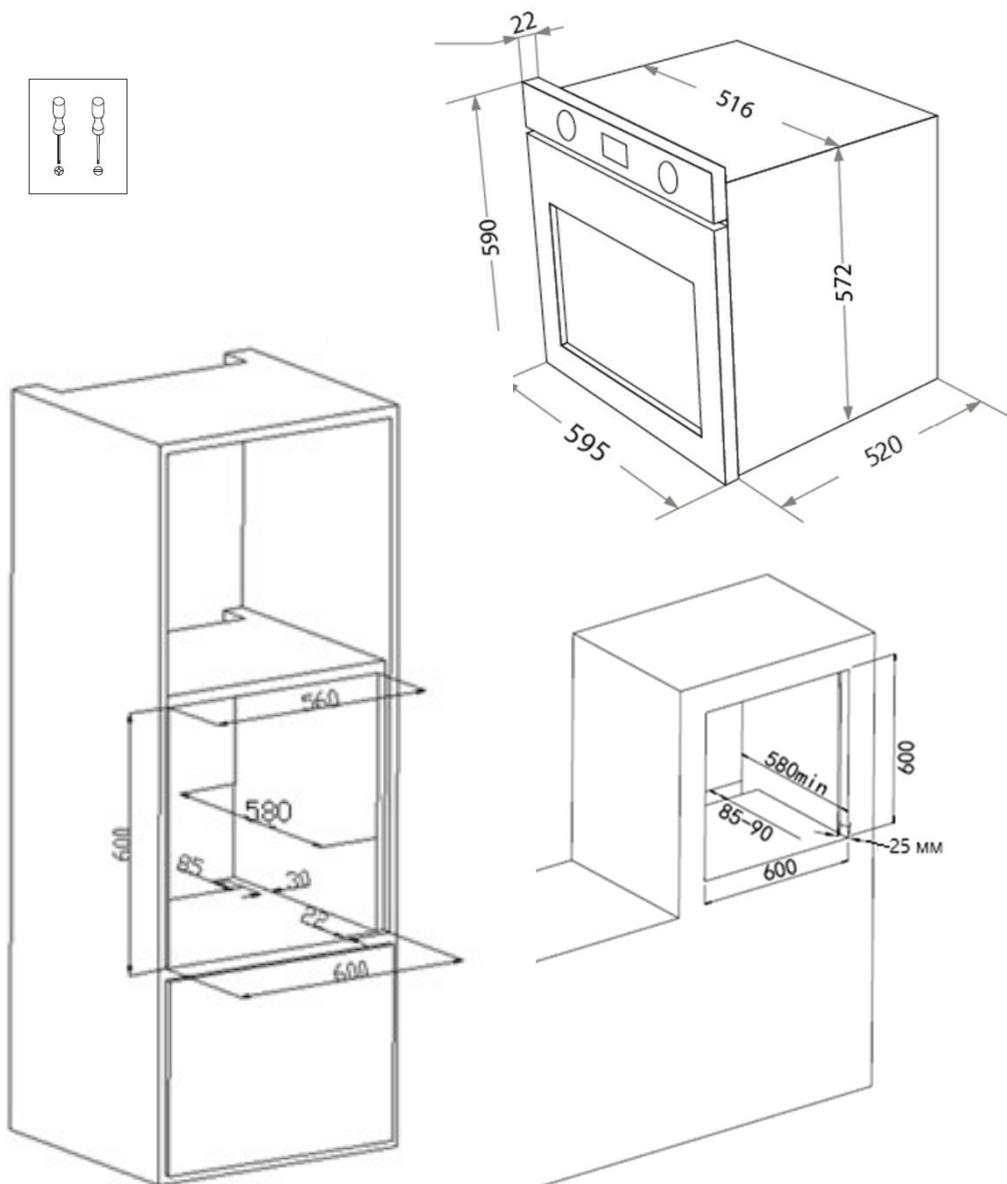
**Установка должна производиться компетентным мастером согласно инструкции. Производитель не несет ответственности за вред, который может быть причинен человеку, животным и окружающим предметам из-за неправильной установки прибора.**

- Для нормальной работы встроенного духового шкафа размеры ниши или кухонной тумбы, куда он будет монтироваться, а также выбор материала, который должен быть устойчив против высоких температур, должны быть верными. Пожалуйста, производите установку согласно размерам, указанным **на рис. 1 или рис. 2**
- Стенки мебели, в которую встраивается духовой шкаф, должны быть жароустойчивы. В особенности, если боковые стенки сделаны из пиломатериала с покрытием, покрытие должно быть устойчиво против температуры 100 °C. Пластик или клейкое покрытие, не устойчивое перед такой температурой, может деформироваться.
- В целях безопасности, следует предотвратить прямое касание духового шкафа с электрическими деталями.
- Детали, обеспечивающие изоляцию и защиту, должны быть закреплены так, чтобы их нельзя было бы удалить каким-либо инструментом.
- Для обеспечения большей циркуляции воздуха монтаж следует выполнять так, как указано **на рис. 1 или на рис. 2**
- В кухонном гарнитуре, куда встраивается духовой шкаф, рекомендуется оставить сзади пустое пространство шириной мин. 40 мм.
- При размещении духового шкафа под него следует установить подставку, способную вынести тяжесть духового шкафа.
- Перед установкой духового шкафа подготовьте место для установки Вашего духового шкафа, организуйте электропроводку.
- Не рекомендуется устанавливать прибор вблизи холодильника

# НОМС air

## УСТАНОВКА ПРИБОРА

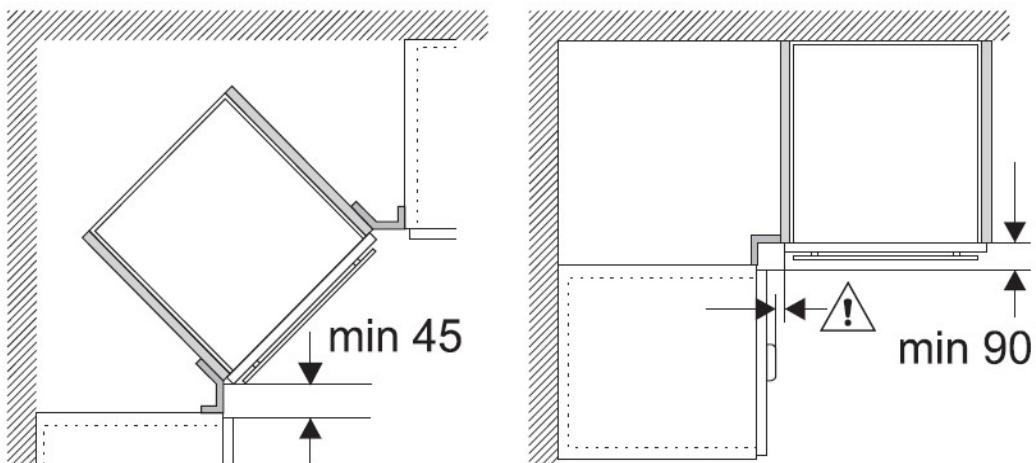
РИСУНОК 1



# НОМС air

## УСТАНОВКА ПРИБОРА

РИСУНОК 2



### ВСТРАИВАНИЕ ДУХОВКИ

Место для встраивания шкафа должно быть подготовлено заранее и должно быть устойчивым к высоким температурам до 90 °C без деформирования и/или образования дефектов поверхностей. В этом месте должны быть предусмотрены пространства для свободного подсоединения компонентов духовки. Все кухонные бытовые приборы должны быть защищены огнеупорными материалами в соответствии с действующими стандартами. Настоятельно рекомендуется, чтобы встроенная духовка не была установлена рядом с холодильником, в противном случае производительность устройства может быть плохо связана с циркуляцией горячего воздуха. Устройство должно находиться на достаточном расстоянии от настенной розетки. Не размещайте сетевой кабель рядом с горячими поверхностями. Не оставляйте его сжатым в духовке.

# homsair

## УСТАНОВКА ПРИБОРА

### ТРЕБОВАНИЯ ПО УСТАНОВКЕ ПОД ВАРОЧНУЮ ПАНЕЛЬ

При встраивании прибора под варочную панель необходимо учитывать требования к толщине столешницы (включая усиливающий элемент).

Тип варочной панели	Минимальная толщина столешницы	
	накладная	заподлицо
Индукционная варочная панель	37 мм	38 мм
Индукционная варочная панель с нагревом по всей площади	47 мм	48 мм
Газовая варочная панель	30 мм	38 мм
Электрическая варочная панель	27 мм	30 мм

Монтаж с варочной панелью.



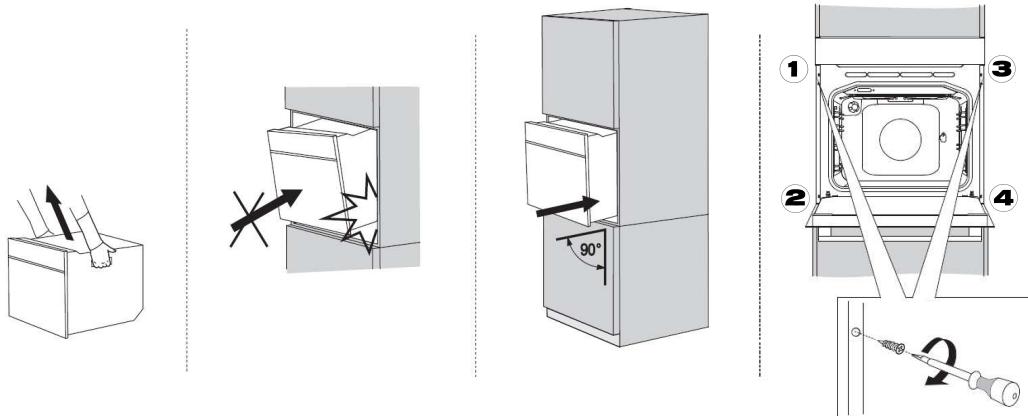
Размеры в мм

# НОМС air

## УСТАНОВКА ПРИБОРА

### УСТАНОВКА ДУХОВОГО ШКАФА В НИШУ

- Поместите прибор в нишу по центру.
- Откройте дверцу духового шкафа. Подгоняя отверстия, находящиеся по бокам корпуса, закрепите на столешнице с помощью 4 болтов.
- Духовой шкаф можно установить по желанию в кухонную колонну уровнем выше столешницы, либо в нишу под столешницей.
- Когда на столешницу, находящуюся над духовым шкафом, размещается встроенная варочная поверхность, в целях безопасности и для того, чтобы облегчить снятие духового шкафа при необходимости, нужно, чтобы электрические кабели поверхности и духового шкафа шли отдельно друг от друга.



# homs air

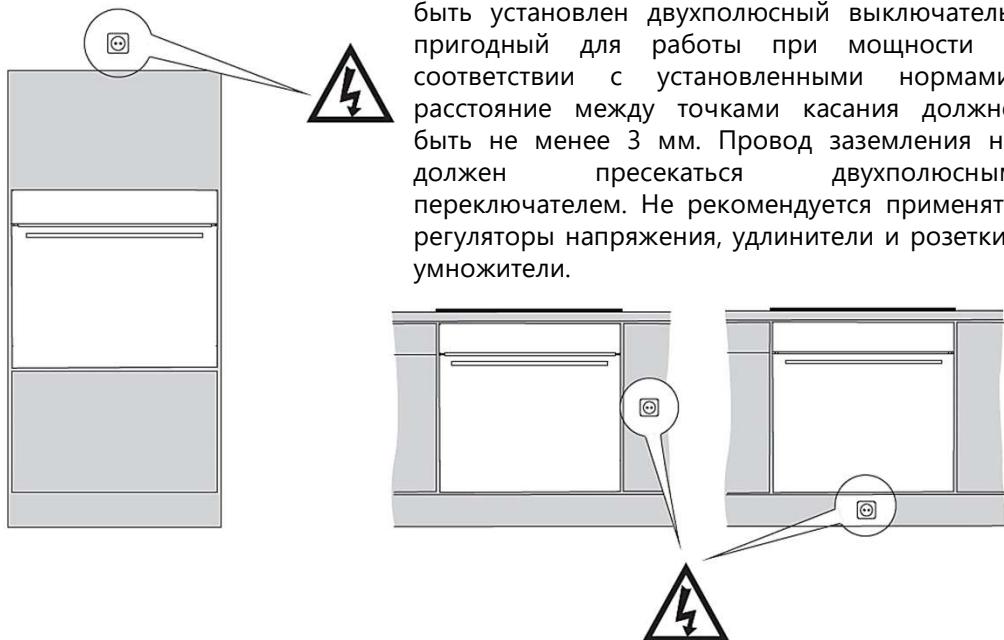
## УСТАНОВКА ПРИБОРА

### ЭЛЕКТРИЧЕСКОЕ СОЕДИНЕНИЕ

#### Прежде чем подключать прибор к электросети:

- Разместите духовой шкаф так, чтобы доступ к розетке, которая будет использоваться для подключения духового шкафа к электросети, либо к двухполюсному выключателю, был удобным.
- Не допускайте соприкосновения электрического кабеля духового шкафа с горячими поверхностями и зажатия его в дверце духового шкафа.
- В случае повреждения электрического кабеля, обращайтесь в ближайший пункт сервисного обслуживания. Компетентные специалисты организации сервисного обслуживания должны установить кабель такого же размера с пластиковой изоляцией, устойчивый к напряжению, необходимому для работы духового шкафа.

- Если прибор будет прямо подключен к электросети, между прибором и сетью должен быть установлен двухполюсный выключатель, пригодный для работы при мощности в соответствии с установленными нормами, расстояние между точками касания должно быть не менее 3 мм. Провод заземления не должен пресекаться двухполюсным переключателем. Не рекомендуется применять регуляторы напряжения, удлинители и розетки-умножители.



# НОМС air

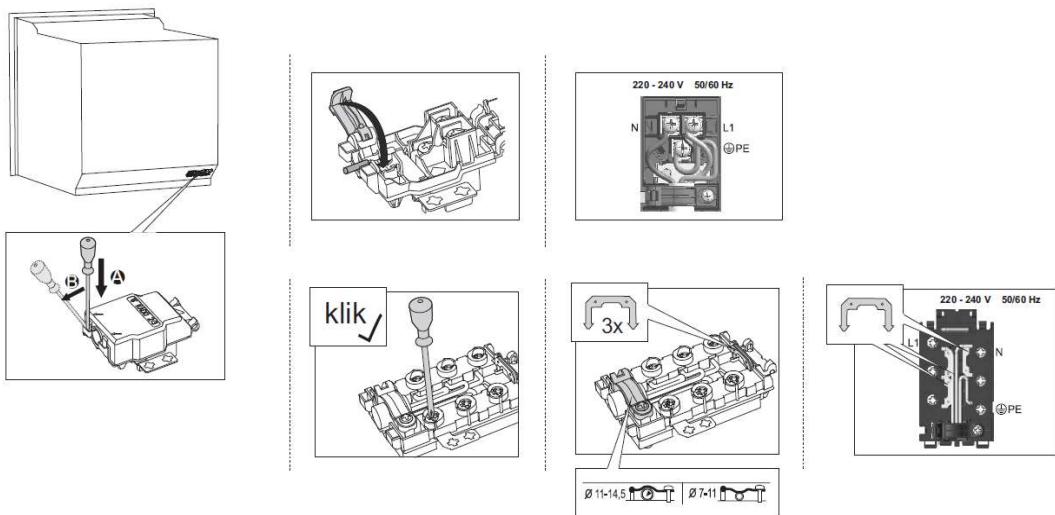
## УСТАНОВКА ПРИБОРА

### ЭЛЕКТРИЧЕСКОЕ СОЕДИНЕНИЕ

- Подключение прибора к основной электросети может осуществлять лишь компетентный мастер-электрик в соответствии с установленными правилами и нормами.
- Удостоверьтесь в том, что напряжение, поступающее из основной электросети, соответствует напряжению, указанному на памятке, расположенной в передней части снизу духового шкафа.
- Если сила тока предохранителей в вашем доме ниже 16 ампер, пусть мастер-электрик подключит также предохранитель на 16 ампер.

**ВНИМАНИЕ! Прибор должен быть обязательно заземлен.**

- На электрическом кабеле вашего духового шкафа имеется провод с заземлением. Его следует обязательно использовать на линии с заземлением. Проводку заземления должен осуществлять специалист-электрик.



# **ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА**

## **ПРАВИЛЬНАЯ ЭКСПЛУАТАЦИЯ ДУХОВОГО ШКАФА**

- Во избежание потерь тепла, дверцы следует открывать только при необходимости.
- Следует поддерживать чистоту прокладок и уплотнений во избежание потери тепла и предотвращения ожогов от выходящего горячего воздуха.
- Если духовой шкаф не используется в течение продолжительного времени, его следует отключать от электросети.
- Для снижения образования конденсата из-за влажности пищевых продуктов всегда следует прогревать духовой шкаф перед первым использованием или помещением в него продуктов. Однако образование конденсата на стекле дверцы или на стенках духовки не влияет на ее работу, и в процессе приготовления влага испаряется.

## **ПЕРЕД ВКЛЮЧЕНИЕМ ДУХОВОГО ШКАФА:**

1. Удалите из духовки все элементы внутренней упаковки и все принадлежности. Ополосните все внутренние поверхности горячей водой или мягким моющим средством. Не используйте абразивные чистящие средства и губки.
2. Тщательно протрите поверхности влажной тканью и просушите.

## **ВНИМАНИЕ!**

- Запрещается использовать прибор для отопления помещений.
- Не загромождайте вентиляционные решетки поступления охлаждающего воздуха на приборе и в помещении.
- Перед установкой убедитесь, что источник питания соответствует данным, указанным на ярлыке изделия.
- Во время эксплуатации не дотрагивайтесь до нагревающих элементов внутри духовки.
- Во время эксплуатации многие доступные компоненты могут сильно нагреваться.
- Беречь от детей.

# **ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА**

## **ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ РАЗОГРЕВ ДУХОВКИ**

Выньте из прибора все принадлежности. Предварительный разогрев духовки следует осуществлять строго в течение обозначенного времени.

1. Установите регулятор температуры духового шкафа на максимальный уровень (250°C MAX)
2. Кнопку выбора функции установите в режим Нижний и Верхний гриль (+ Вентилятор, если имеется).
3. В таком положении оставьте духовой шкаф в работе на протяжении 30 -40 минут.
4. Для обеспечения циркуляции воздуха откройте окно.
  - При этом в духовом шкафу на некоторое время может появиться запах и дым, исходящие от изоляционных материалов и нагревательных элементов. В таком случае, прежде чем помещать в духовку еду, дождитесь исчезновения запаха и дыма.
  - По окончании данной операции протрите внутреннюю поверхность духового шкафа влажной мыльной мягкой тканью.

### **ВАЖНО!**

Чтобы открыть дверцу духового шкафа, всегда держите за середину ручки.

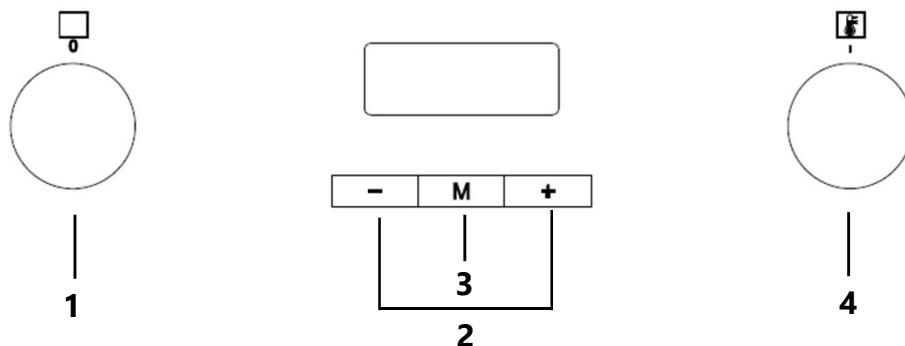
### **ВНИМАНИЕ!**

Перед первым использованием таких предметов духового шкафа, как, например, противни или гриль, хорошо вымойте их.

# НОМС air

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

### ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ



#### 1 ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ ВЫБОРА ФУНКЦИЙ

Переключатель выбора функций предназначен для установки вида нагрева или других функций. Переключатель выбора функций можно поворачивать из нулевого положения влево или вправо.

#### 2 ТАЙМЕР

Вы можете установить время приготовления - до 90 минут. Для этого нажмите сенсор «+» или «-», выбрав необходимое время приготовления; по истечении данного срока духовой шкаф подаст звуковой сигнал и выключится.

#### 3 СЕНСОР ПОДТВЕРЖДЕНИЯ «М»

После выбора программы, температуры и времени приготовления нажмите данный сенсор для запуска прибора.

#### 4 РЕГУЛЯТОР ТЕМПЕРАТУРЫ

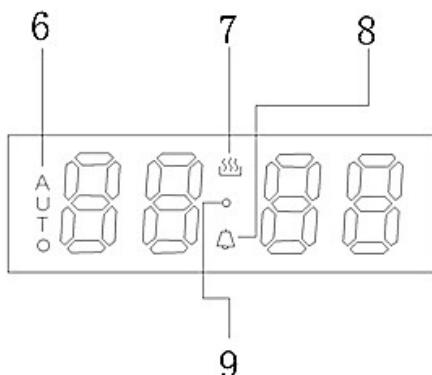
На этапе выбора программ отображает предустановленную температуру для данных функций. После выбора показывает температуру в духовом шкафу в режиме реального времени.

# НОМС air

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

### ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ

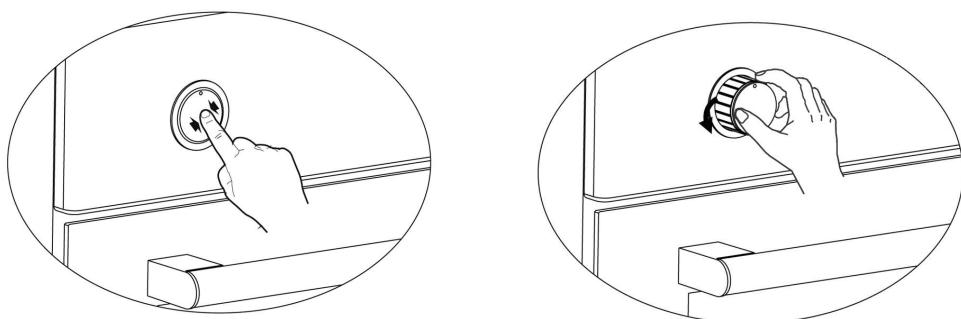
- 6. Символ «АВТО»
- 7. Символ «РУЧНОЕ ПРИГОТОВЛЕНИЕ»
- 8. Символ ЧАСОВ
- 9. Символ ДЕСЯТИЧНОЙ ТОЧКИ



#### ПРИМЕЧАНИЕ

Чтобы сенсоры лучше реагировали на нажатия пальцем, площадь нажатия должна быть как можно больше. Каждое нажатие на сенсор подтверждается звуковым сигналом.

В моделях с утопляемыми ручками настройка может осуществляться только когда ручка в положении «выдвинуто».



Нажмите и отпустите ручку, чтобы она выдвинулась, как показано на рисунке.

Когда ручка выдвинута вперед, можно осуществлять необходимые настройки поворотами влево или вправо.

# НОМС air

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

### ФУНКЦИИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ ДУХОВОГО ШКАФА

СИМВОЛ	ОПИСАНИЕ
	<b>РАЗМОРАЖИВАНИЕ</b> Работает вентилятор без нагревательных элементов, обеспечивая разморозку продуктов. Время разморозки зависит от температуры окружающей среды, типа и количества продуктов.
	<b>НИЖНИЙ НАГРЕВ + КОНВЕКЦИЯ</b> Используется для блюд требующих длительного и медленного пропекания - например, для приготовления блюд в горшочках.
	<b>ТРАДИЦИОННЫЙ НАГРЕВ</b> Для выпекания и жарки на одном уровне. Работают верхний и нижний нагревательные элементы.
	<b>КОНВЕКЦИОННЫЙ НАГРЕВ</b> Работают верхний и нижний нагревательные элементы и вентилятор. Благодаря конвекции вы можете готовить большие блюда на нескольких уровнях одновременно.
	<b>ПОЛУГРИЛЬ</b> Работает внутренняя часть верхнего нагревательного элемента. Режим подходит для обжаривания небольших порций мяса, бекона, тостов и т.п.
	<b>ПОЛНЫЙ ГРИЛЬ</b> Этот метод приготовления пищи использует внутреннюю и внешнюю части верхнего нагревательного элемента, который направляет тепло вниз на еду. Эта функция подходит для гриля средних или больших частей сосисок, бекона, стейка, рыбы и т.д.

# homsair

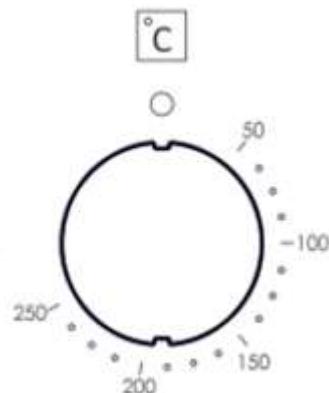
## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

СИМВОЛ	ОПИСАНИЕ
	<b>КОНВЕКЦИЯ + ГРИЛЬ</b> Работают верхний нагревательный элемент и вентилятор. Оптимально для приготовления стейка, гамбургеров, некоторых овощей и т.д. для равномерного пропекания или прожаривания блюд.
	<b>ECO (ЭНЕРГОСБЕРЕГАЮЩИЙ РЕЖИМ )</b> Включаются сразу режим конвекции, верхний и нижний нагрев, сокращается время приготовления. Тепло равномерно распространяется сверху и снизу. Позволяет одновременно готовить два и более блюда.

### ИЗМЕНЕНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ

Для изменения температуры достаточно повернуть ручку 4 по часовой стрелке и выставить необходимую для приготовления температуру от 0 °C до 250 °C. Заданное значение зафиксируется.

Индикатор на панели управления погаснет, когда установленная температура будет достигнута. Индикатор будет включаться и выключаться в течение всего времени приготовления.



# НОМС air

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

### УСТАНОВКА ТАЙМЕРА

Таймер имеет три режима:

- Режим ожидания;
- Режим выбора функций;
- Рабочий режим.

#### **1. Режим ожидания:**

После первого подключения прибора к электросети, на дисплее появится системное время, замигает значок «часы» и символ десятичной запятой. Это состояние духового шкафа перед началом приготовления. Если не проводить никаких операций в течении 10 секунд, яркость дисплея автоматически уменьшится. Нажмите любую клавишу для восстановления исходной яркости.

#### **2. Режим выбора функций:**

Долгое нажатие на кнопку в режиме выбора функций, дисплей покажет системное время, а символ десятичной запятой начнет мерцать.

#### **3. Рабочий режим:**

После завершения настройки часов, времени начала или окончания приготовления, на экране дисплея будет отображено системное время.

- Если на сенсоре удерживать палец, значения будут меняться быстрее.
- Если не производить никаких операций, духовка через несколько минут автоматически перейдет в режим ожидания.

Духовой шкаф может работать без установки текущего времени, но при этом будет невозможно программировать время работы прибора.

# homsair

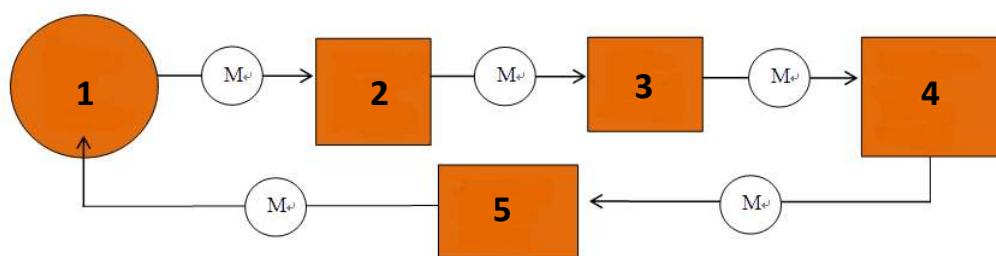
## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

### ПЕРЕКЛЮЧЕНИЕ РЕЖИМОВ ТАЙМЕРА

Нажмите и удерживайте в течении 3 сек сенсор «M». Если в течении 5 сек не проводить никаких операций , то на дисплее отобразится символ и символ десятичной запятой .

Режимы приготовления переключаются по кругу.

Схема переключения режимов работы таймера:



1. Отображение системного времени на дисплее.
2. Установка системного времени.
3. Установка функций (будильник).
4. Полуавтоматическая установка функций.
5. Автоматическая установка функций.

# homsair

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

При включении духового шкафа раздастся сигнал «бииип». Таймер перешел в состояние ожидания.

Рис.1



Рис.2



На экране дисплея отобразится системное время «0:00». Символ десятичной точки ● мигает 1 раз, 1 секунду. ( рис.1). Нажмите кнопку «+» что бы выбрать звонок из трех мелодий. По умолчанию стоит вторая мелодия звонка. При желание выбора других мелодий звонка, нажмите «+» еще раз.

### ЗАПУСК И НАСТРОЙКА ВРЕМЕНИ

Когда дисплей мигает, нажмите кнопку «M» в течение 3 секунд, чтобы запустить духовку. На дисплее появится яркий символ и мерцающий символ десятичной точки ● (рис.2). Нажмите «+» или «-» для установки времени. После установки времени подождите 5 сек. десятичный символ ● перестанет мерцать. Время установлено (рис.3).

Рис.3



Рис.4



Всякий раз, когда необходимо настроить часы, в рабочем состоянии нажмите кнопку «M» один раз. На дисплее отобразится мерцающий значок ● и можно снова настроить часы.

Нажмите еще раз и удерживайте кнопку «M» в течении 3 сек. Духовка выключится и вернется в состоянии ожидания (рис.4), Дисплей начнет мигать.

**Внимание:** Таймер может быть активирован в любое время и установлен на период с 1 ой минуты до 23 часов и 59 минут.

**Внимание!** При установки времени коротким нажатием сенсора «+» и «-» увеличивайте или уменьшайте время на 1 мин. При длительном нажатии увеличение или уменьшение времени происходит значительно быстрее.

# homsair

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

### УСТАНОВКА БУДИЛЬНИКА

Для установки будильника дисплей должен показывать системное время, символ печи ярко святящийся символ десятичной запятой .

Нажмите два раза сенсор «M» и на дисплее появиться мерцающая иконка . Дисплей перейдет в режим будильника (первый раз на дисплее отобразится время «0:00», это значение по умолчанию), время будильника и символ десятичной точки рис.5

Рис.5



Рис.6



Значок будильника будет мерцать.. Нажмите «+» или «-», чтобы установить часы. Будильник покажет время как на рис. 6. (установлено 10 минут).

Если не проводить никаких операций в течении 10 сек. после установки времени, символ будильника перестанет мерцать и будет ярко светиться. Остальные символы и так же будут ярко светиться. Это означает, что время установлено.

Всякий раз, когда необходимо настроить часы, в рабочем состоянии нажмите сенсору «M» два раза. На дисплее отобразится мерцающий значок показывающий установленное или оставшееся время и можно снова настроить часы. После завершения настройки дисплей вернется к системному времени.

**Например.** Установите время на 10 минут. После установки на дисплее отобразится системное время и будут ярко светиться символы и . Значок будильника будет мерцать. Когда время закончится, зазвучит звонок, который будет звучать в течении 5 мин. Нажав любую клавишу вы можете выключить звонок. Рис.7

Рис.7



# homsair

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

### ФУНКЦИЯ УСТАНОВКИ ВРЕМЕНИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ

Нажмите кнопку «M» 3 раза и на дисплее появится символ «AUTO». Иконка начнет мерцать. На дисплее отобразится время приготовления (по умолчанию «0:00») и яркий символ десятичной точки . Рис.8



Когда символы «AUTO» и мерцают, установите окончание времени приготовления нажимая кнопки «+» или «-». Рис.9

После установки времени подождите 5 сек. Иконки «AUTO» и перестанут мерцать и станут ярко светиться. На дисплее отобразится ярко светящееся системное время и символ десятичной точки . Время установлено (рис.9).

Всякий раз, когда необходимо настроить таймер, в рабочем состоянии нажмите кнопку «M» три раза. На дисплее отобразится мерцающий значок «AUTO», время приготовления и можно снова настроить часы. После завершения настройки дисплей вернется к системному времени. Символ десятичной точки и системное время будут ярко светиться.

**Например:** Выставите время приготовления 30 мин. После установки времени на дисплее отобразится ярко светящееся системное время «0:00» и символ как на рис.8. Символ десятичной точки и значок «AUTO» начнут мерцать. Подсказка звонка предложит использовать 5 минутный звонок для напоминания, когда закончится время приготовления. Зазвенит звонок, нажмите любую клавишу, что бы выключить звонок и выключить символ «AUTO» рис.11.



# homsair

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

### ФУНКЦИЯ УСТАНОВКИ ОКОНЧАНИЯ ВРЕМЕНИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ

Нажмите кнопку «M» 4 раза и на дисплее появится символ «AUTO». Иконка начнет мерцать. На дисплее отобразится время окончания приготовления (по умолчанию «0:00») и яркий символ десятичной точки . Рис.12



Когда символы «AUTO» и мерцают, установите окончание времени приготовления нажимая кнопки «+» или «-» рис.14



После установки времени подождите 5 сек. Иконки «AUTO» и перестанут мерцать и станут ярко светиться. На дисплее отобразиться ярко светящееся системное время и символ десятичной точки . Время установлено (рис.9).

Всякий раз, когда необходимо настроить таймер, в рабочем состоянии нажмите кнопку «M» четыре раза. На дисплее отобразится мерцающий значок «AUTO» и время окончания приготовления и можно снова настроить часы. После завершения настройки дисплей вернется к системному времени.

# homsair

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

### ФУНКЦИЯ УСТАНОВКИ ОКОНЧАНИЯ ВРЕМЕНИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ

**Например:** системное время 0:00, как на рис. 12. Установите время окончания приготовления «0:30», как на рис.15. Когда время достигает «0 :30» на экране отобразится системное время. Символ станет темнее, системное время будет ярким, символ десятичной точки и «AUTO» станут мерцать. Зазвенит звонок, напоминая, что процесс приготовления закончен рис.15. Нажмите любую клавишу, чтобы выключить звонок и выключить символ «AUTO» рис.16.

Рис.16



# homsair

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

### ФУНКЦИЯ УСТАНОВКА ТАЙМЕРА С АВТООТКЛЮЧЕНИЕМ

Вы можете установить время начала и окончания процесса приготовления.

Для этого нажмите сенсор «M» три раза. На дисплее отобразятся мерцающая иконка «AUTO» и символ . На дисплее отобразится время приготовления (по умолчанию «0:00») . Пока иконки «AUTO» и символ мерцают, выставите время начала процесса приготовления нажимая сенсор «+» или «-».

Нажмите второй раз сенсор «M» и пока иконка «AUTO» мерцает установите время окончания приготовления нажимая сенсоры «+» или «-».

После установки времени подождите 5 сек. Иконка «AUTO» перестанет мерцать. Это означает, что время приготовления выставлено.

Всякий раз, когда необходимо настроить таймер, в рабочем состоянии нажмите кнопку «M» три раза для установки периода приготовления или нажмите сенсор «M» четыре раза для ввода окончания времени приготовления. После завершения настройки дисплей вернется к системному времени.

# НОМС air

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

### ФУНКЦИЯ УСТАНОВКА ТАЙМЕРА С АВТООТКЛЮЧЕНИЕМ

**Например:** системное время 0:00, как на рис. 17. Установите время приготовления «0:30», как на рис.18. Духовка переходит в режим ожидания. Когда время достигает «0 :30» начнется процесс приготовления.

Рис.17

0 · 00

Рис.18

1 · 00

В течении 30 мин будет идти процесс приготовления рис.19.

Рис.19

0 · 30

Рис.20

1 · 00

Процесс приготовления остановится в установленное время, на дисплее отобразится ярко светящееся системное время. Символ приготовления погаснет. Символ десятичной точки ● и «AUTO» станут мерцать. Зазвенит звонок, напоминая, что процесс приготовления закончен рис.18. Нажмите любую клавишу, что бы выключить звонок и выключить символ «AUTO» рис 20.

# НОМС air

## УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

### КОДЫ ОШИБОК

Когда появляются ситуации, препятствующие нормальной работе печи, оповещающее устройство сигнализирует об ошибках, таких как:

**Err1: ошибка связи;**

**Err2: РТ1000 (зонд) разомкнута цепь;**

**Err3: РТ1000 (зонд) замкнута цепь;**

**Err4: слишком высокая температура на дисплее;**

**Err5: Слишком высокая температура на силовой плате;**

**Err6: неисправность дисплея;**

**Err7: неисправность силовой платы;**

**Err8: не обнаружено разогревания.**

При ошибках **Err4** и **Err5**, выключить и оставить охладиться печь в течение нескольких часов, затем попробовать снова её включить. Если ошибка не исчезает, связаться со службой технического сервиса.

**При наличии каких-либо других ошибок или если ваш шкаф не функционирует правильно, пожалуйста, свяжитесь с сервисным центром.**

ПРОБЛЕМЫ	ПРИЧИНЫ	РЕШЕНИЯ
1. Верхняя часть блюда Уровень нижней пережарена, а нижняя температуры слабый. недожарена.		Возможно, неправильно выбрана полка для приготовления. Противень следует поместить на уровень ниже.
2. Нижняя часть блюда Уровень верхней пережарена, а верхняя температуры слабый. недожарена.		Возможно, неправильно выбрана полка для приготовления. Противень следует поместить на уровень выше.
3. Блюдо снаружи пропеклось, а изнутри осталось сырым.	Чрезмерный перегрев.	Неправильный выбор температуры приготовления, убавьте температуру.
4. Внешняя часть блюда пересушена.	Низкая температура.	Неправильный выбор температуры приготовления, попробуйте увеличить температуру.

# **уход и обслуживание**

## **ПЕРЕД ЧИСТКОЙ ПРИБОРА**

- Перед началом любых операций по обслуживанию прибора рекомендуется отключить питание.
- Запрещается чистить прибор паровыми моечными установками.
- Запрещается использовать грубые, абразивные материалы или острые металлические скребки для чистки дверцы духовки, поскольку они могут поцарапать или повредить поверхности или разбить стекло.
- Запрещается использовать кислотные продукты (например, для удаления накипи), поскольку они могут повредить эмалированные компоненты.
- Отключите нагревательные элементы, дождитесь, пока внутренние компоненты духовки остынут, перед тем как дотрагиваться до них или чистить.
- Обращайте особое внимание на решетки гриля.
- При чистке влажной губкой или мягкой тканью принимайте меры предосторожности, если поверхность горячая: может образовываться пар и причинить ожог.

## **ПЕРИОДИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**

Следует регулярно проверять состояние резиновой прокладки по краям камеры духовки. Она гарантирует нормальную работу прибора. Если замечены повреждение прокладки, обратитесь в ближайший сервисный центр.

# НОМС air

## УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

### ЧИСТКА ПОВЕРХНОСТЕЙ

#### **АЛЮМИНИЕВЫЕ ПОВЕРХНОСТИ**

Используйте жидкые неабразивные чистящие средства, предназначенные для таких поверхностей, и мягкую тряпку. Нанесите средство на влажную тряпку и протрите поверхность. Смойте чистящее средство водой и вытрите поверхность насухо. Не наносите чистящее средство непосредственно на алюминиевую поверхность.

Нельзя использовать абразивные чистящие средства и губки для посуды.

**Примечание:** следите, чтобы спреи для очистки духовок не попадали на алюминиевую поверхность, так как это приведет к сильному повреждению поверхности.

#### **ПЕРЕДНЯЯ ПАНЕЛЬ С ДЕТАЛЯМИ ИЗ НЕРЖАВЕЮЩЕЙ СТАЛИ**

Используйте мягкое чистящее средство (мыльный раствор) и мягкую тряпку, которая не царапает поверхность. Нельзя использовать грубые чистящие средства и средства, содержащие растворители. В случае несоблюдения указаний передняя панель может повредиться.

#### **КРАШЕНЫЕ ПОВЕРХНОСТИ И ПЛАСТИКОВЫЕ ДЕТАЛИ**

Для очистки переключателей, ручки дверцы, наклеек и заводской таблички нельзя использовать абразивные чистящие средства и приспособления, спирт и спиртосодержащие чистящие средства. Пятна удаляйте сразу с помощью мягкой тряпки и воды, чтобы не повредить поверхность. Допускается использование других чистящих средств, предназначенных для ухода за такими поверхностями, при этом следуйте указаниям производителя чистящего средства.

# **уход и обслуживание**

## **СТАНДАРТНАЯ ОЧИСТКА РАБОЧЕЙ КАМЕРЫ**

Вы можете очищать рабочую камеру классическим способом (чистящими средствами, спреем для очистки духовок), но рекомендуем делать это только для очистки трудноудаляемых загрязнений. После такой очистки тщательно смойте остатки чистящего средства.

Рабочую камеру и оборудование чистите после каждого приготовления, чтобы загрязнения не пригорали.

Жир легче всего устраняется теплым мыльным раствором, пока печь еще теплая.

Для пригоревших и сильных загрязнений используйте обычные чистящие средства для духовок. После их использования хорошо очистите камеру водой для устраниния остатков чистящего средства.

Нельзя использовать агрессивные чистящие средства, например, грубые средства для чистки, жесткие губки и мочалки, средства для устранения ржавчины, пятновыводители и абразивные средства.

Противни, решетку и подобное оборудование мойте горячей водой с моющим средством.

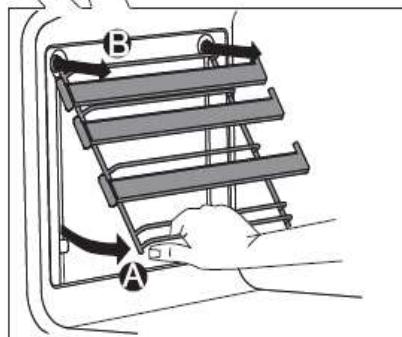
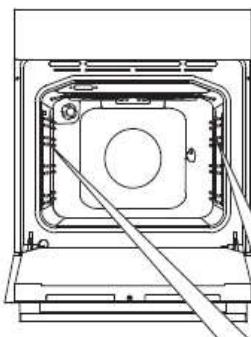
Рабочая камера, внутренняя сторона дверцы и противни покрыты специальной эмалью, имеющей гладкую и стойкую поверхность. Этот специальный слой дает возможность более простой очистки уже при обычной комнатной температуре.

# НОМС air

## УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

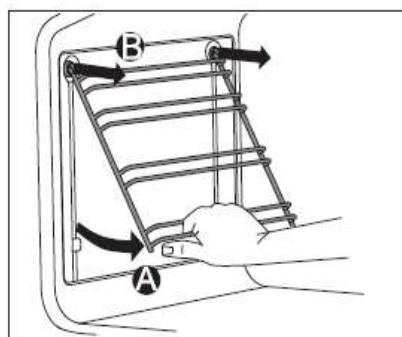
### СНЯТИЕ И ОЧИСТКА СЪЕМНЫХ НАПРАВЛЯЮЩИХ

Для очистки направляющих используйте только обычные моющие средства.



**A** Приподнимите направляющие снизу, отведя их от стенки.

**B** Извлеките направляющие из гнезд.



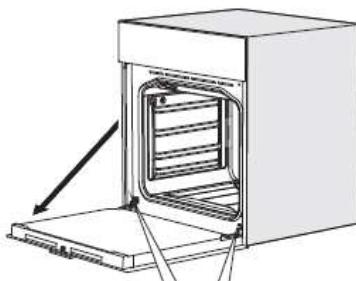
Телескопические направляющие не предназначены для мытья в посудомоечной машине.

# НОМС air

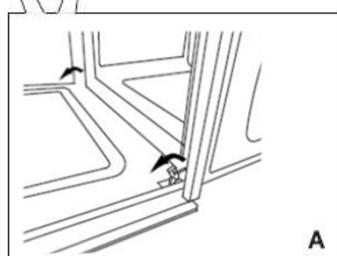
## УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

### СНЯТИЕ/ УСТАНОВКА ДВЕРИ ДУХОВОГО ШКАФА

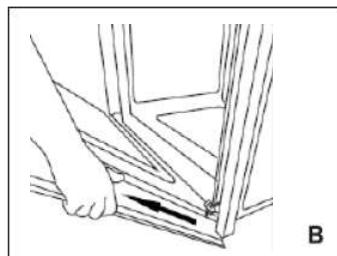
Дверцу можно легко снять и почистить. Для этого следуйте нижеприведенной инструкции:



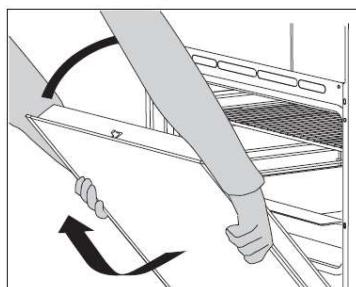
Для снятия дверцы полностью её откройте.



**A** Потяните назад два флажка, указанные на рисунке.



**B** Возьмите дверь обеими руками с двух сторон. Немного поднимите дверь и снимите петли с обеих позиций. Потяните дверь к себе, чтобы снять петли с отверстий рамки двери.



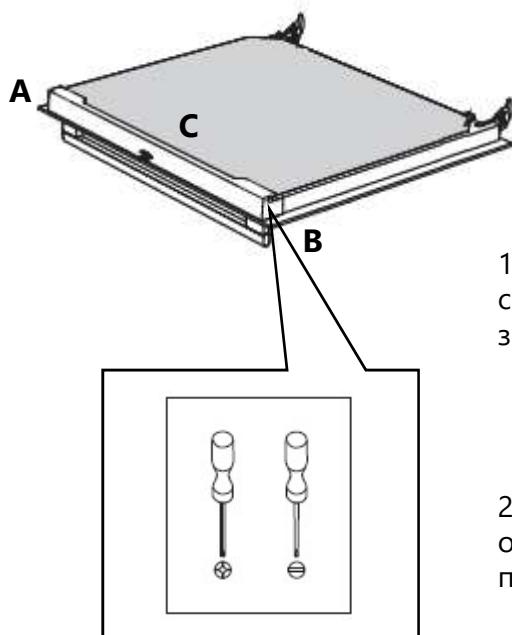
Для установки дверцы выполните описанные действия в обратном порядке. держа дверь по бокам обеими руками ближе к нижней части двери, установите петли в отверстия передней рамки духового шкафа. Полностью открыв дверь, снимите два металлических стержня с петель. Медленно закройте дверь. Убедитесь, что она установлена правильно и ровно относительно боковых сторон.

# НОМС air

## УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

### СНЯТИЕ/ УСТАНОВКА СТЕКЛА ДУХОВОГО ШКАФА

Если дверца загрязнена внутри между стеклами, вы можете снять внутреннее стекло и очистить загрязнения. Для этого необходимо снять дверцу духовки



1. Для снятия внутреннего стекла снимите удерживающую планку **C**, заранее открутив винты **A** и **B**.

2. Для установки стекла выполните описанные действия в обратном порядке.

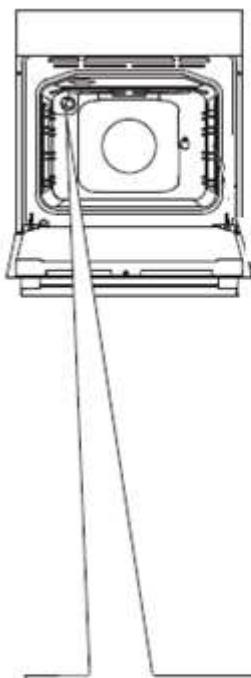
# НОМС air

## УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

### ЗАМЕНА ЛАМПОЧКИ ОСВЕЩЕНИЯ

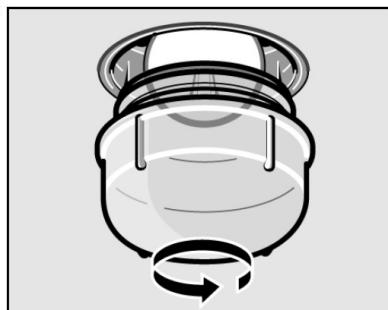
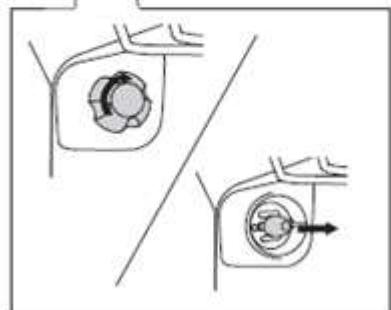
Электрическая лампочка является расходным материалом, гарантия на нее не распространяется!

Перед заменой извлеките из духовки противни, решетку и направляющие.



**Лампочка: E14, 230 В, 25 Вт.**

1. Существует опасность удара током! Отключите прибор из электросети. Убедитесь в том, что он полностью отключен.
2. Снимите защитный стеклянный колпак лампы, повернув его влево.
3. Замените лампу на другую лампу подобного класса.
4. Снова закрутите стеклянный колпак.
5. Подключите прибор к электросети.



# НОМС air

## УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

### ИНФОРМАЦИЯ О ТРАНСПОРТИРОВКЕ

- Храните оригинальную упаковку.
- Перевозите в оригинальной упаковке, придерживайтесь требований указательных знаков по транспортировке, имеющихся на упаковке.
- Если оригинальная упаковка отсутствует то примите меры, чтобы уберечь Ваш прибор от внешних ударов. Не кладите на него тяжести.
- При транспортировке держите или ставьте Ваш прибор параллельно полу (верхней частью к верху).

### УТИЛИЗАЦИЯ

Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов, которые можно без ущерба для окружающей среды подвергать переработке, складировать на специальных полигонах для хранения отходов и утилизировать.

Упаковочные материалы имеют соответствующую маркировку.

Символ на изделии или его упаковке указывает, что оно не подлежит утилизации в качестве бытовых отходов. Изделие следует сдать в соответствующий пункт приема электронного и электрооборудования для последующей утилизации.

Соблюдая правила утилизации изделия, вы поможете предотвратить причинение ущерба окружающей среде и здоровью людей, который возможен вследствие неподобающего обращения с подобными отходами. За более подробной информацией об утилизации изделия просьба обращаться к местным властям, в службу по вывозу и утилизации отходов или в магазин, в котором вы приобрели изделие.



# **УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ**

## **СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**

### **Просим вас придерживаться следующих мер:**

1. При покупке товара требуйте, чтобы продавец поставил свою отметку в гарантийном талоне.
2. Используйте свое изделие в соответствии с инструкциями по эксплуатации.
3. Если у Вас возникнут вопросы по изделию, Вы можете обратиться в пункты обслуживания по адресам, указанных в Вашем гарантийном талоне.
4. По окончании сервисных работ, не забудьте потребовать у сервисного специалиста отметку в гарантийном талоне.
5. Официальный срок службы изделия составляет 7 лет. Учитывая надежность и высокое качество, фактический срок службы может быть существенно выше официального.
6. Гарантийный срок указан в гарантийном талоне, который вложен с инструкцией по эксплуатации.

На всю электротехническую продукцию HOMSair распространяется действие Технического Регламента Таможенного Союза :

ТР ТС 004/2011 – «О безопасности низковольтного оборудования».

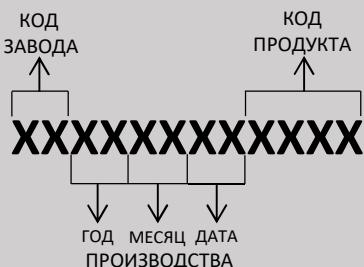
ТР ТС 020/2011 – «Электромагнитная совместимость технических средств».

ТР ЕАЭС 037/2016 – «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники».

## ИНФОРМАЦИЯ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ

Каждый духовой шкаф HOMSair имеет уникальный серийный номер. Серийный номер указан на бирке, расположенной за дверцей духового шкафа. Дата производства изделия указана в серийном номере изделия.

Серийный номер состоит из букв и цифр:  
Пример:



### Торговая марка

HOMSair

### Тип продукции

Духовой шкаф

### Модель

OEM657VK / OEM657WH / OEM657S  
OEM657xx

### Изготовитель

GUANGDONG ATLAN ELECTRONIC  
APPLIANCE MANUFACTURE CO., LTD  
No. 12, East 3 Road, Jiangyi Avenue, Leliu  
Town, Shunde, Foshan, Guangdong, China

### Уполномоченное изготовителем лицо - импортер на территории Российской Федерации

ООО «МАУНФЕЛД РУС»  
123182, г. Москва, ул. Щукинская, д. 2,  
эт. 1, пом. 170, каб. 1  
[www.homsair.ru](http://www.homsair.ru) / [info@homsair.ru](mailto:info@homsair.ru)  
+7 (495) 380-19-82

### Импортер на территории Республики Беларусь

ООО «МАУНФЕЛД БАЙ»  
220015, РБ Минская обл., Минский р-н,  
Щомыслицкий с/с, район д. Антонишки,  
д. 92, корп. 1, пом. 4  
[www.homsair.by](http://www.homsair.by) / [info@homsair.by](mailto:info@homsair.by)  
тел. +375 17 317-35-35

# HOMSair

По всем вопросам технического обслуживания, приобретения аксессуаров, а также по вопросам, связанным с региональным сервисным обслуживанием техники HOMSair просим вас обращаться в ближайшую авторизованную сервисную службу. Наши специалисты помогут вам в кратчайшие сроки. Список сервисных центров смотрите на сайте:

[www.homsair.ru](http://www.homsair.ru)

Производитель оставляет за собой право без предварительного уведомления покупателя вносить изменения в конструкцию и комплектацию изделия, а также в инструкцию по эксплуатации.